

Mass Intentions

Sun. Apr. 4

- 10:00 am +Oscar Salcedo (Birthday)
+Rita Gutierrez
+Manny & Manny Jr. Varela
+Ruben & Lorenza Varela
+Jacob Fuentes
- 12:00 pm +Romi Samaniego
+Jesus Lopez
Richard Martinez (Birthday)

Gospels for the Masses of this Week

Los Evangelios de las Misas Esta Semana

April 4, 2021

Easter Sunday
Mark/Marcos 16:1-7

Easter Monday
Matthew/Mateo 28:8-15

Easter Tuesday
John/Juan 20:11-18

Easter Wednesday/Miércoles de Pascua
Luke/Lucas 24:13-35

Easter Thursday
Luke/Lucas 24:35-48

Easter Friday
John/Juan 21:1-14

Saturday
Second Sunday of Easter (Vigil)
John/Juan 20:19-31

IV April

RESURRECTION SUNDAY ~ DOMINGO DE PASCUA

MMXXI

Saint Thomas Aquinas Roman Catholic Church
El Paso, TX

Brothers & Sisters, I am happy to share with you my Sunday reflection and the announcements for this week:

Hermanos y Hermanas, me complace compartir con ustedes mi reflexión dominical y los anuncios para esta semana:

FATHER ED

Index/Índice

- | | |
|-----------------------------------|---|
| I. Today's Feast | XIII. Sunday Offering Options |
| II. Fiesta de Hoy | XIV. Opciones para Ofrenda Dominical |
| III. The Neophytes | XV. Wedding Protocols |
| IV. Los Neófitos | XVI. Protocolos para Bodas |
| V. Parish Status | XVII. Funeral Protocols |
| VI. Estado Parroquial | XVIII. Protocolos Funerarios |
| VII. Office Hours | XIX. Baptism Protocols |
| VIII. Horario de Oficina | XX. Protocolos Bautismales |
| IX. Health Protocols | XXI. VIRTUS |
| X. Protocolos de Salud | XXII. VIRTUS |
| XI. Sunday Offering Report | XXIII. Keep In Touch/Mantengase en Contacto |
| XII. Reporte de Ofrenda Dominical | |

I. Today's Feast: We know from human experience that it takes a while to get over a death. This was true for the friends and disciples of Jesus. When the women went to the tomb to anoint the body of Jesus, they went in a state of shock and sorrow. They went to the tomb prepared to anoint a dead body; they were not expecting to see anyone alive. Even when the risen Lord greets Mary Magdalene, she thinks he's the gardener. After all, how could she possibly have expected to see Jesus alive!?

It takes a while to get over a death. Even though it is Resurrection Sunday, I imagine there will be a sense of joy around the world, but will it be muted. Like Mary Magdalene, two million families world-wide, including almost 600,000 in the United States, have accompanied their loved ones to their tombs. Their shock and sorrow remain. I heard a statistic this past week, that one in every three Americans knows someone who has died from COVID. There is a weight of shock and sorrow that weighs upon all humanity.

The burden of death has been complicated by the additional fact that funerals were largely prohibited. Only recently did our diocese begin the celebration of funeral Masses, though with some limitations. The normal avenues of mourning available to families have been closed for nearly a year. This is its own burden.

In spite of these many challenges, we did not cease to be a people of hope and faith. In every Mass I celebrated with you virtually over the past year, we prayed for the sick and the deceased, we prayed for the consolation of their families, and we prayed for caregivers, healthcare professionals and front-line workers. We prayed for the scientists that we knew were working 24/7, to find a vaccine. Every Mass is a celebration of the resurrection of Jesus Christ; we have called upon the risen Lord in every Mass to touch every life that has been affected by the pandemic.

Good Friday gave way to Resurrection, just as the Lord had promised, though, no one seemed to believe it. There is resurrection. Saint Paul said, "The last enemy to be destroyed is death" (I Cor. 15:26). This is what we celebrate today on Easter; the death of death. Those whose lives were cut short here on earth, have taken their place in eternity among the communion of saints with Christ.

There is a sign of resurrection given that our prayers have been answered; three vaccines are now operational in our country. And, even if there are limitations, we are able to come together for Mass either on Sunday or during the week. We have not prayed in vain. There are signs of hope to be found in many faces and many places.

With the hopeful signs, there are also warning signs. COVID infections are increasing in many part of the country because people are not patient; there are those who refuse to abide by any health protocols. This is selfishness. We must do better. We must offer the best possible example of Christian charity by observing the health protocols everywhere we go.

Even if on this Easter Sunday we are a little weary from the challenges of the past year, let us rejoice in the astounding words proclaimed in the Easter gospel: "Why do you look for the living among the dead?? He is not here; He has been raised!".

NOTE: The recent legislation passed by House Speaker Pelosi and Senate Leader Schumer, and signed by President Biden, includes reimbursement monies for the funeral and burial expenses of those who incurred these costs over the past year. For more information, please visit the following website:

NOTA: La legislación reciente aprobada por la presidenta de la Cámara de Representantes, Nancy Pelosi y el líder del Senado, Charles Schumer, y firmada por el Presidente Biden, incluye el reembolso de los gastos de funeral y entierro de quienes incurrieron en estos costos durante el año pasado. Para obtener más información, visite el siguiente sitio web:

<https://www.fema.gov/disasters/coronavirus/economic/funeral-assistance>

II. Fiesta de hoy: Sabemos por experiencia humana que se necesita un tiempo para superar una muerte. Esto fue cierto para los amigos y discípulos de Jesús. Cuando las mujeres fueron al sepulcro para ungir el cuerpo de Jesús, fueron en un estado de conmoción y dolor. Fueron al sepulcro preparados para ungir un cadáver; no esperaban ver a nadie vivo. Incluso cuando el Señor resucitado saluda a María Magdalena, ella cree que él es el jardinero. Después de todo, ¿cómo podría haber esperado ver a Jesús vivo?

Se necesita un tiempo para superar una muerte. Aunque es Domingo de Resurrección, imagino que habrá una sensación de alegría en todo el mundo, pero será un poco silenciada. Al igual que María Magdalena, dos millones de familias en todo el mundo, incluidas casi 600.000 en los Estados Unidos, han acompañado a sus seres queridos a sus tumbas. Su conmoción y dolor permanecen. Escuché una estadística la semana pasada, que uno de cada tres estadounidenses conoce a alguien que ha muerto de COVID. Hay un peso de conmoción y dolor que pesa sobre toda la humanidad.

La carga de la muerte se ha complicado por el hecho adicional de que los funerales estaban prohibidos en gran medida. Recientemente, nuestra diócesis comenzó la celebración de misas funerarias, aunque con algunas limitaciones. Las avenidas normales de duelo a disposición de las familias han estado cerradas durante casi un año. Ésta es su propia carga.

A pesar de estos muchos desafíos, no dejamos de ser un pueblo de esperanza y fe. En cada misa que celebré con Ustedes virtualmente durante el año pasado, oramos por los enfermos y los difuntos, oramos por el consuelo de sus familias y oramos por los cuidadores, los profesionales de la salud y los trabajadores de primera línea. Oramos por los científicos que sabíamos que estaban trabajando las 24 horas del día, los 7 días de la semana, para encontrar una vacuna. Cada misa es una celebración de la resurrección de Jesucristo; hemos pedido al Señor resucitado en cada misa que toque cada vida que ha sido afectada por la pandemia.

El Viernes Santo dio paso a la Resurrección, tal como el Señor lo había prometido, aunque nadie parecía creerlo. Hay resurrección. San Pablo dijo: “El último enemigo en ser destruido es la muerte” (I Cor. 15:26). Esto es lo que celebramos hoy en Pascua; la muerte de la muerte. Aquellos cuyas vidas fueron truncadas aquí en la tierra, han tomado su lugar en la eternidad entre la comunión de los santos con Cristo.

Hay una señal de resurrección dado que nuestras oraciones han sido respondidas; tres vacunas ya están operativas en nuestro país. E, incluso si hay limitaciones, podemos reunirnos para la Misa el domingo o durante la semana. No hemos rezado en vano. Hay signos de esperanza en muchos rostros y en muchos lugares.

Con las señales esperanzadoras, también hay señales de advertencia. Las infecciones por COVID están aumentando en muchas partes del país porque la gente no tiene paciencia; hay quienes se niegan a cumplir con los protocolos de salud. Eso es egoísmo. Debemos hacerlo mejor. Debemos ofrecer el mejor ejemplo posible de caridad cristiana observando los protocolos de salud dondequiera que vayamos.

Aunque este domingo de Pascua estemos un poco cansados por los desafíos del año pasado, alegrémonos de las asombrosas palabras proclamadas en el evangelio de la Pascua: “¿Por qué buscan entre los muertos al que vive? Él no está aquí; ¡Ha resucitado!”.

III. The Neophytes: At the Easter Vigil on Holy Saturday evening, our 20 Catechumens celebrated the Sacraments of Initiation: Baptism, Confirmation and First Eucharist. In his Greek-speaking world, Saint Paul referred to the newly baptized Christians as “neophytes”, literally meaning, “newly planted”. This is how Paul referred to their conversion to Christ.

Around the world, tens of thousands of baptized Catechumens are now known as Neophytes; the newly converted. I thank them for persevering in their on-line classes all year. I admire this very much. I hope they are full of joy today! Our new ‘newly planted’ are:

Jorge Alejandro Jeria, Monica Lizeth Castro, Karina Amanda Rodarte, Sarah Rodriguez, Brianna Alexa Luna, Evan Gael Ortiz, Matthew Isaac Recio, Isabella Elise Recio, Aiden Riley Almanza, Melanie Olivia Esqueda, Ilyana Trinity Ortiz, Hector Carreon, Ximena Carreon, Alejandra Hernandez, Shivonne Hernandez, Milijana Renee Rubalcaba, Natalia Noelle Rubalcaba, Khloe Renee Marruffo, Katelynn Danielle Marruffo, Kaitlynn Dakota Montes.

I ask all in the parish to keep them in your prayers.

IV. Los Neófitos: En la Vigilia Pascual del Sábado Santo por la noche, nuestros 20 Catecúmenos celebraron los Sacramentos de Iniciación: Bautismo, Confirmación y Primera Eucaristía. En su mundo de habla griega, San Pablo se refirió a los cristianos recién bautizados como "neófitos", que literalmente significa "recién plantados". Así es como Pablo se refirió a su conversión a Cristo.

En todo el mundo, decenas de miles de catecúmenos bautizados ahora se conocen como neófitos; los recién convertidos. Les agradezco por perseverar en sus clases en línea durante todo el año. Admiro mucho esto. ¡Espero que estén llenos de alegría hoy! Nuestros nuevos "recién plantados" son:

Jorge Alejandro Jeria, Monica Lizeth Castro, Karina Amanda Rodarte, Sarah Rodriguez, Brianna Alexa Luna, Evan Gael Ortiz, Matthew Isaac Recio, Isabella Elise Recio, Aiden Riley Almanza, Melanie Olivia Esqueda, Ilyana Trinity Ortiz, Hector Carreon, Ximena Carreon, Alejandra Hernandez, Shivonne Hernandez, Milijana Renee Rubalcaba, Natalia Noelle Rubalcaba, Khloe Renee Marruffo, Katelynn Danielle Marruffo, Kaitlynn Dakota Montes.

Les pido a todos en la parroquia que los mantengan en sus oraciones.

V. Parish Status: The parishes of our diocese remain at Phase III with regard to health protocols. This means that our parishes are open to 25% capacity for Masses. The capacity of our church is 650. It has been marked off for physical distancing, which means about 100 people can be accommodated for Masses.

Please remember that the bishop is permitting the faithful of the diocese to attend a weekday Mass instead of Sunday Mass, given that attendance at weekday Masses is very low. This permission will not be permanent; it is good to take advantage of it now.

Liturgy Schedule: Liturgies are open to the public and are also live-streamed.

Easter Monday: Liturgy of the Word with Deacon Frank, 4:00pm

Easter Tuesday & Easter Thursday: Mass in English, 4:00pm

Easter Wednesday: Mass in Spanish, 4:00pm

Easter Friday: Mass live-streamed for Loretto Academy, 10:15am

VI. Estado Parroquial: Las parroquias de nuestra diócesis permanecen en la Fase III con respecto a los protocolos de salud. Esto significa que nuestras parroquias están abiertas al 25% de su capacidad para misas. La capacidad de nuestra iglesia es de 650 personas. Se ha marcado para distanciamiento físico, lo que significa que se pueden acomodar unas 100 personas para las misas.

Por favor recuerde que el obispo está permitiendo que los fieles de la diócesis asistan a una misa entre semana en lugar de la misa dominical, dado que la asistencia a las misas entre semana es muy baja. Este permiso no será permanente; es bueno aprovecharlo ahora.

Horario Litúrgico: Las misas están abiertas al público y también transmitidas.

Lunes de Pascua: Liturgia de la Palabra con Diacono Frank, 4:00pm

Martes de Pascua y Jueves de Pascua: Misa en inglés, 4:00pm

Miércoles de Pascua: Misa en español a las 4:00pm

Viernes de Pascua: Misa transmitida para Academia Loretto, 10:15am

VII. Office Hours:

Monday through Thursday: 12:00pm – 5:00pm Friday: 12:00pm – 4:00pm

Saturday: 2:00pm – 6:00pm

Sunday: 9:30am – 1:30pm

Please wear a facemask when visiting our parish office. Thank you 😊.

VIII. Horario de Oficina:

Lunes a Jueves: 12:00pm a 5:00pm Viernes: 12:00pm - 4:00pm Sábado: 2:00pm - 6:00pm

Domingo: 9:30am - 1:30pm

Favor de usar mascara facial cuando visite nuestra oficina parroquial. Gracias 😊

IX. Health Protocols: In the Diocese of El Paso, Sunday Mass attendance is limited to 25% capacity. For us at St. Thomas Aquinas, this means that about 125 people can be accommodated. All must wear a facemask and observe physical distancing while inside our buildings. Please sanitize your hands when entering and leaving the church, using the stations in the Gathering Area.

X. Protocolos de Salud: En la Diócesis de El Paso, la asistencia a la misa dominical está limitada al 25% de capacidad. Para nosotros en Santo Tomás de Aquino, esto significa que se pueden alojar unas 125 personas. Todos deben usar una mascarilla y observar el distanciamiento físico dentro de nuestros edificios. Higienice sus manos al entrar y salir de la iglesia, usando las estaciones en el área de reunió

XI. Sunday Offering Report: Thank you for your support of our parish. Here is the report for last Sunday:

-Sunday Envelopes (given at Mass, dropped off at office or mailed in):	\$ 5,100.00
-Building Fund Envelopes (dropped off at church or mailed):	\$ 211.00
-Online Giving (using ‘myParish’ app or website):	\$ 670.00
-Credit Card (called in to parish office):	\$ 25.00
Total:	\$ 6,006.00

XII. Reporte de Ofrenda Dominical: Gracias por su apoyo a nuestra parroquia. Este es el reporte del domingo pasado:

-Sobres Dominicales (entregados en Misa, la oficina o enviados por correo):	\$ 5,100.00
-Sobres del Fondo del Edificio (entregados en la iglesia o enviados por correo):	\$ 211.00
- Donaciones en línea (utilizando la aplicación o el sitio web "myParish"):	\$ 670.00
-Tarjeta de crédito (llamando a la oficina parroquial):	\$ 25.00
Total:	\$ 6,006.00

XIII. Sunday Offering Options: Your Sunday Offerings remain crucial for our parish. We continue to pay our employees, our utilities and cleaning supplies. These are the options:

- Sunday Envelopes given at Mass or dropped off at our parish office
- Online: using the 'myParish' app
- Online: using our parish website, www.saintthomas-elpaso.com
- Text: text the word "Giving" to number 915-320-5510
- Phone: call or visit the parish office using credit or debit card

XIV. Opciones para la Ofrenda Dominical: Sus ofrendas dominicales siguen siendo cruciales para nuestra parroquia. Seguimos pagando a nuestros empleados, nuestros servicios públicos y artículos de limpieza. Estas son las opciones:

- Sobre Dominical: Entregado en Misa o en nuestra oficina parroquial
- Online: usando la aplicación "myParish"
- En línea: usando nuestro sitio web parroquial, www.saintthomas-elpaso.com
- Texto: envíe por texto la palabra "Giving" al número 915-320-5510
- Teléfono: llame/visite a la oficina parroquial con tarjeta de crédito o débito

XV. Wedding Protocols: With the improved situation regarding covid infections, the bishop will allow the resumption of weddings after Easter. However, there is still the need for restrictions. Please take note of the protocols that we will need to follow at our parish with regard to weddings:

- a limit of 20 guests, seated according to physical distancing guidelines, all with facemasks;
- only the bride may enter in procession with her parents or other escort; no court;
- Maid of Honor and Best Man will already be at their places inside the church;
- Liturgy is a Liturgy of the Word, not a full Wedding Mass;
- after the final blessing at Mass, all guests must exit the church and go outside to the fountain area in front of the church before the new spouses leave the Altar;
- couples must still do the Marriage Preparation required by the Diocese of El Paso;
- the two schedule options are as before, on Saturdays at 10:00am or 11:30am, or another day of the week, except Sundays.
- keep in mind that if the health situation in El Paso worsens unexpectedly, the bishop will suspend the celebration of weddings and funerals until it is once again safe for these liturgies.
- for information, leave a message at our office for Deacon Joe and Helen Soto, 592-1313, x 101

XVI. Protocolos para Bodas: Con la mejora de la situación con respecto a las infecciones por covid, el obispo permitirá la reanudación de las bodas después de Semana Santa. Sin embargo, todavía es necesario aplicar restricciones. Por favor tome nota de los protocolos que deberemos seguir en nuestra parroquia con respecto a las bodas:

- un límite de 20 invitados, sentados de acuerdo con las pautas de distancia física, todos con mascarilla;
- sólo la novia puede entrar en procesión con sus padres u otra escolta; sin corte de honor;
- Dama de honor y padrino de honor ya estarán en sus lugares dentro de la iglesia;
- La liturgia es una liturgia de la Palabra, no una misa nupcial completa;
- Después de la bendición final en la Misa, todos los invitados deben salir de la iglesia y salir al área de la fuente frente a la iglesia antes de que los nuevos cónyuges abandonen el Altar;
- Las parejas todavía deben hacer la Preparación Matrimonial requerida por la Diócesis de El Paso;
- Las dos opciones de horario son como antes, los sábados a las 10:00 am o 11:30 am, u otro día de la semana, excepto los domingos.
- Tenga en cuenta que si la situación de salud en El Paso empeora inesperadamente, el obispo suspenderá la celebración de bodas y funerales hasta que sea nuevamente seguro para estas liturgias.
- para obtener información, deje un mensaje en nuestra oficina para el diácono Joe y Helen Soto, 592-1313, x 101

XVII. Funeral Protocols: The bishop has authorized the resumption of funerals in the parishes of our diocese. Parishes are allowed to resume the celebration of funerals according to parish circumstances. Most of our Lay Ministers, such as Lectors, Eucharistic Ministers, and Ushers, are not yet willing to resume their ministries because of the pandemic. For that reason, I can only permit a maximum of 20 persons to attend a funeral Mass at our parish. Also, given our limited staff schedules, I ask that you try to schedule funerals for your loved ones in the early afternoon on weekdays.

As before, when our parish office is contacted for a funeral, our Bereavement Ministry will follow up with the family in order to plan the funeral Mass. After almost one year, it is good that we can resume funerals, even if it is in a limited manner.

In cases of cremation, please remember that Catholic Church liturgical norms require the burial of ashes immediately after the Funeral Mass. It is not normally permissible in our Catholic tradition, to retain human remains in the home. We understand that many families may have retained cremains in their home because of the prohibition on public funerals. However, normally, the dignity of the human remains require burial according to the burial rites of the Church after the Funeral Mass.

XVIII. Protocolos Funerarios: El obispo ha autorizado la reanudación de los funerales en las parroquias de nuestra diócesis. Las parroquias pueden reanudar la celebración de los funerales según las circunstancias de la parroquia. La mayoría de nuestros ministros laicos, como lectores, ministros eucarísticos y ujieres, aún no están dispuestos a reanudar sus ministerios debido a la pandemia. Por esa razón, solo puedo permitir que un máximo de 20 personas asistan a una misa fúnebre en nuestra parroquia. Además, dados los horarios limitados de nuestro personal, le pido que intente programar los funerales para sus seres queridos temprano en la tarde de lunes a viernes.

Como antes, cuando se contacta a nuestra oficina parroquial para un funeral, nuestro Ministerio de Duelo hará un seguimiento con la familia para planificar la Misa del funeral. Después de casi un año, es bueno que podamos reanudar los funerales, incluso si es en un manera limitada.

En casos de cremación, recuerde que las normas litúrgicas de la Iglesia Católica requieren el entierro de las cenizas inmediatamente después de la misa fúnebre. Normalmente no está permitido en nuestra tradición católica retener restos humanos en el hogar. Entendemos que muchas familias pueden haber retenido creman en su hogar debido a la prohibición de los funerales públicos. Sin embargo, normalmente, la dignidad de los restos humanos requiere un entierro de acuerdo con los ritos funerarios de la Iglesia después de la misa fúnebre.

IX. Baptism Protocols: The baptism of infants will resume in the Easter Season. Five families will be invited to have their children baptized during the 4:00pm Saturday Vigil Mass beginning on 10 April. We ask the parents to bring only their own children and the godparents to participate in the Mass. It is still necessary to limit our capacity inside the church. The health protocols will remain in place, meaning that everyone will have to wear their face mask. We want to protect the health of everyone, particularly the children and babies.

On a first come, first serve basis, families can register for the following dates: April 10th, 17th, & 24th; May 1st, 8th, 15th & 22nd. Families must arrive for Mass by 3:30pm in order to be seated. We need time to make sure that everyone is seated according to physical distancing norms. Please understand that any family arriving after 3:45pm will be asked to register for another date. Please contact our parish office for information about registration for the baptism Mass: 915-592-1313, x101.

In June, moving forward, we will resume the usual baptism schedule on the second Saturday of the month, one ceremony in English; one in Spanish.

XX. Protocolos Bautismales: El bautismo de infantes se reanudará en la temporada de Pascua. Se invitará a cinco familias a bautizar a sus hijos durante la misa de vigilia del sábado a las 4:00 pm que comienza el 10 de abril. Pedimos a los padres que solo traigan a sus propios hijos y padrinos para participar en la Misa. Aún es necesario limitar nuestra capacidad dentro de la iglesia. Los protocolos de salud permanecerán vigentes, lo que significa que todos deberán usar su máscara facial. Queremos proteger la salud de todos, especialmente de los niños y los bebés.

Por orden de llegada, las familias pueden registrarse para las siguientes fechas: 10, 17 y 24 de abril; 1, 8, 15 y 22 de mayo. Las familias deberán llegar a la Misa antes de las 3:30 pm para poder sentarse. Necesitamos tiempo para asegurarnos de que todos estén sentados de acuerdo con las normas de distanciamiento físico. Por favor, comprenda que a cualquier familia que llegue después de las 3:45 pm se le pedirá que se registre para otra fecha. Comuníquese con nuestra oficina parroquial para obtener información sobre la inscripción para la misa de bautismo: 915-592-1313, x101.

A partir de junio, reanudaremos el programa de bautismo habitual el segundo sábado del mes, una ceremonia en inglés; una en español.

XXI. VIRTUS: Our parish Safe Environment Coordinator, Mr. Manny Reyes, has completed an audit of our parish, as required by the bishop. The audit shows that we have a very large number of Lay Ministers who are not current with their VIRTUS updates or training. Some Lay Ministers are on the verge of having their VIRTUS accounts suspended until they are made current.

Please contact Mr. Reyes as soon as possible to check on your status. He will explain whatever it is you need to do to update your status. Remember, if your account is suspended, you cannot serve in your ministry. We need all of our Lay Ministers, so please, get your accounts updated!

VIRTUS is the child safety program of our diocese. All clergy, employees, lay ministers and volunteers must take the VIRTUS training; it is not optional. Once the initial training is taken, updates are done online.

If you have questions or concerns about your VIRTUS status, please communicate with Mr. Reyes as soon as possible: mannyreyes_virtus@yahoo.com.

XXII. VIRTUS: El Coordinador de Ambiente Seguro de nuestra parroquia, el Sr. Manny Reyes, ha completado una auditoría de nuestra parroquia, como lo requirió el obispo. La auditoría muestra que tenemos una gran cantidad de ministros laicos que no están al día con sus actualizaciones o capacitación de VIRTUS. Algunos ministros laicos están a punto de que se suspendan sus cuentas de VIRTUS hasta que se actualicen.

Comuníquese con el Sr. Reyes lo antes posible para verificar su estado. Él le explicará lo que debe hacer para actualizar su estado. Recuerde, si su cuenta está suspendida, no puede servir en su ministerio. Necesitamos a todos nuestros ministros laicos, así que por favor, actualice sus cuentas.

VIRTUS es el programa de seguridad infantil de nuestra diócesis. Todo el clero, empleados, ministros laicos y voluntarios deben tomar la capacitación VIRTUS; no es opcional. Una vez que se realiza la capacitación inicial, las actualizaciones se realizan en línea. Si tiene preguntas o inquietudes sobre su estado de VIRTUS, comuníquese con el Sr. Reyes lo antes posible: mannyreyes_virtus@yahoo.com.

XXIII. Keep in Touch/ Mantenganse en contacto:

Office phone/Oficina parroquial: 915-592-1313, x101

Email/Correo electrónico: saintthomasa@sbcglobal.net

Website/Sitio web: www.stthomas-elpaso.com